

**Zeitschrift:** Anzeiger für schweizerische Altertumskunde : Neue Folge = Indicateur d'antiquités suisses : Nouvelle série

**Herausgeber:** Schweizerisches Landesmuseum

**Band:** 28 (1926)

**Heft:** 4

  

**Artikel:** Vases gallo-romains à glaçure rouge et à décor moulé, trouvés à Genève

**Autor:** Deonna, W.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-160626>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Vases gallo-romains à glaçure rouge et à décor moulé, trouvés à Genève.

(Genève, Musée d'Art et d'Histoire.)

Par *W. Deonna.*

(Fin.)

## Numéros d'inventaire.

| No.<br>d'inventaire   | No.<br>de ce catalogue | No.<br>d'inventaire               | No.<br>de ce catalogue |
|-----------------------|------------------------|-----------------------------------|------------------------|
| 33 . . . . .          | 10                     | 7034 et 7034 bis et ter . . . . . | 61                     |
| 34 . . . . .          | 13                     | 7035 . . . . .                    | 50                     |
| 36 . . . . .          | 86                     | 7036 . . . . .                    | 49                     |
| ancien 36 . . . . .   | 73                     | 7037 . . . . .                    | 92                     |
| 39 . . . . .          | 19                     | 7038 . . . . .                    | 125                    |
| 71 . . . . .          | 64                     | 7039 . . . . .                    | 34                     |
| 73 . . . . .          | 41                     | 7040 . . . . .                    | 26                     |
| ancien 472 . . . . .  | 83                     | 7041 . . . . .                    | 46                     |
| ancien 1502 . . . . . | 47                     | 7042 . . . . .                    | 43                     |
| ancien 1506 . . . . . | 95                     | 7043 . . . . .                    | 88                     |
| ancien 1504 . . . . . | 128                    | 7044 . . . . .                    | 58                     |
| 1507 . . . . .        | 42                     | 7045 . . . . .                    | 29                     |
| ancien 1511 . . . . . | 107                    | 7046 . . . . .                    | 87                     |
| 1514 . . . . .        | 31                     | 7047 . . . . .                    | 40                     |
| ancien 1515 . . . . . | 97                     | 7048 . . . . .                    | 71                     |
| ancien 2161 . . . . . | 91                     | 7049 . . . . .                    | 72                     |
| 4917 . . . . .        | 5                      | 7050 . . . . .                    | 70                     |
| 7025 . . . . .        | 25                     | 7051 . . . . .                    | 33                     |
| 7026 . . . . .        | 62                     | 7052 . . . . .                    | 48                     |
| 7027 . . . . .        | 60                     | 7056 a—c . . . . .                | 15                     |
| 7028 . . . . .        | 94                     | 7057 a—e . . . . .                | 1                      |
| 7029 . . . . .        | 84                     | 7058 . . . . .                    | 18                     |
| 7030 . . . . .        | 121                    | 11373 . . . . .                   | 110                    |
| 7030b . . . . .       | 117                    | 11374 . . . . .                   | 116                    |
| 7030c . . . . .       | 115                    | 11378 . . . . .                   | 56                     |
| 7030d, g . . . . .    | 114                    | 11425 . . . . .                   | 53                     |
| 7030e . . . . .       | 121                    | 11426 . . . . .                   | 82                     |
| 7030f . . . . .       | 113                    | 11427 . . . . .                   | 108                    |
| 7030h . . . . .       | 112                    | 11428 . . . . .                   | 132                    |
| 7030i et j . . . . .  | 111                    | 11429 . . . . .                   | 124                    |
| 7030k . . . . .       | 120                    | 11430 . . . . .                   | 75                     |
| 7030l . . . . .       | 122                    | 11431 . . . . .                   | 28                     |
| 7031 . . . . .        | 93                     | 11432 . . . . .                   | 106                    |
| 7032 . . . . .        | 89                     | 11433 . . . . .                   | 123                    |
| 7033 . . . . .        | 96                     | 11435 . . . . .                   | 74                     |

| No.<br>d'inventaire                 | No.<br>de ce catalogue | No.<br>d'inventaire | No.<br>de ce catalogue |
|-------------------------------------|------------------------|---------------------|------------------------|
| 11438 . . . . .                     | 32                     | C 144 . . . . .     | 27                     |
| 11442 . . . . .                     | 4                      | C 145 . . . . .     | 36                     |
| 11443 . . . . .                     | 9                      | C 156 . . . . .     | 100                    |
| 11445 . . . . .                     | 68                     | C 727 . . . . .     | 105                    |
| 11446 . . . . .                     | 16                     | C 728 . . . . .     | 85                     |
| 11447 . . . . .                     | 90                     | C 774 . . . . .     | 20                     |
| 11451 . . . . .                     | 8                      | C 775 . . . . .     | 119                    |
|                                     |                        | C 821 . . . . .     | 98                     |
|                                     |                        | C 1328 . . . . .    | 103                    |
|                                     |                        | C 1329 . . . . .    | 126                    |
|                                     |                        | C 1350 . . . . .    | 57                     |
|                                     |                        | C 1331 . . . . .    | 30                     |
|                                     |                        | C 1332 . . . . .    | 69                     |
|                                     |                        | C 1333 . . . . .    | 67                     |
|                                     |                        | C 1334 . . . . .    | 22                     |
|                                     |                        | C 1335 . . . . .    | 65                     |
|                                     |                        | C 1336 . . . . .    | 118                    |
|                                     |                        | C 1337 . . . . .    | 102                    |
| <i>Numéros précédés de lettres.</i> |                        |                     |                        |
| C 31 . . . . .                      | 55                     |                     |                        |
| C 31 bis . . . . .                  | 54                     |                     |                        |
| C 33 . . . . .                      | 39                     |                     |                        |
| C 35 . . . . .                      | 17                     |                     |                        |
| C 37 . . . . .                      | 35                     |                     |                        |
| C 38 . . . . .                      | 51                     |                     |                        |
| C 39 . . . . .                      | 104                    |                     |                        |
| C 77 . . . . .                      | 101                    |                     |                        |

### Table des principaux motifs <sup>1)</sup>.

#### *Motifs humain.*

Actéon 35.

Amour tourné à gauche 122; 100 (D. 251).

courant à gauche (D. 253) 25, 33, 48, 60, 59, 58, 27; (D. 257), 48;

à droite 57; 95 (D. 236); 105 (D. 231); 25, 27 (D. 243); 29.

de face, agenouillé (D. 264), 105;

debout, tenant des flambeaux (D. 265), 76, 103.

Apollon assis sur un rocher (D. 57), 85;

assis, tenant la lyre (D. 52), 107.

Archer agenouillé (D. 168—70), 39; (D. 1109), 22.

Acteur? 48.

Caryatides 99; (D. 655—6), 70, 96, 97, 98.

Cavalier gaulois (D. 168), 17;

tourné à droite (D. 158), 64, 125.

cuirassé (D. 156), 126.

Centaure marin 71.

Couple enlacé, debout 35.

Danseurs nus 61;

tourné à gauche (D. 372), 130.

Danseuse (D. 214), 73.

Diane sur bige 17.

Diane tenant la biche (D. 63), 21, 27, 33, 34, 48.

Femme debout, tenant sa draperie (D. 198), 35.

Gaulois en costume national 27; cf. cavalier gaulois.

Gladiateurs 23; (D. 589) 22; D. (594—6), 69.

<sup>1)</sup> La lettre D. renvoie au catalogue des types de M. Déchelette.

- Guerriers 30; 60;  
 deux guerriers combattant, 24;  
 cuirassé (D. 113) 72;  
 cf. personnages.
- Hercule (D. 454) 60, 58;  
 étouffant les serpents (D. 464), 98;  
 et le monstre des Hespérides (D. 468), 21;  
 cueillant les pommes du jardin des Hespérides (D. 469), 91.
- Joueurs d'instruments; cf. personnages.
- Mars (D. 88) 62, 92, 107.
- Masques 70, 84; (D. 679) 101; (D. 680, 683), 65, 103;  
 de Pan 100;  
 de Silène, tourné de profil 86;  
 tragique (D. 683) 87.
- Minerve (D. 77) 36, 37, 100; (D. 82), 35.
- Nymphe et Silène, groupe érotique, 98;  
 tenant une coquille (D. 193), 93.
- Pan (D. 414, 419) 70; (D. 416) 27; (D. 423) 58;  
 jouant de la syrinx (D. 411) 95, 101;  
 buste dans un fleuron (D. 410) 106.
- Personnages masculins nus, debout 30, 36, 47, 49, 50, 62, 86; (D. 88) 107; (D. 327) 65, 103;  
 (D. 445) 36;  
 debout, drapés 30, 36, 64; (D. 391) 88; (D. 524) 85; (D. 525) 93; (D. 523) 66;  
 debout, de profil (joueur de flûte?) (D. 314—5) 61;  
 tenant un tympanon (D. 320) 21;  
 tenant une lance, un gâteau? (D. 577) 21, 30, 32;  
 tenant un glaive (D. 121) 60;  
 nu, courant à droite ou marchant (D. 377) 94; (D. 391) 89,  
 assis sur un rocher (D. 534) 86; 61;  
 assis de profil à droite 61;  
 assis, bras levés, 67, 68;  
 masculin, nu, étendu sous un ours, 127; sous un lion, 128.
- Satyre nu, tourné à droite (D. 353) 45.
- Silène et Ariane (D. 308) 101.  
 portant une corbeille (D. 322) 97, 100;  
 tenant une grappe de raisins (D. 323) 27, 28;  
 tenant un animal (D. 324) 27.
- Tête humaine de profil à gauche 72.
- Venus à sa toilette, attachant la fascia (D. 186), 67;  
 demi nue (D. 179) 74, 75, 76.
- Victoire tenant palme et couronne (D. 481) 25, 26, 58, 88;  
 sur le globe (D. 478) 21;  
 offrant une libation (D. 479) 27, 28, 36.
- Vulcain assis (D. 40), 85.

*Motifs animaux.*

- Aigle de face (D. 987) 104.
- Animaux divers 116;  
 tournés à gauche 11, 13, 41; à droite 39; (D. 878) 84.  
 Cf. biche, cerf, chien, lièvre, cheval, oiseau, dauphin, sanglier, taureau, sphinx.
- Biche couchée (D. 879) 114;  
 marchant à gauche (D. 881) 50.

- Cerf marchant ou courant à gauche, 50, 121; (D. 865) 46, 62;  
 couché à gauche 43; à droite 42;  
 marchant ou courant à droite 116; (D. 862) 39.
- Cheval marin (D. 33) 83, 96; (D. 35) 101.
- Chien courant 19;  
 à droite 15, 17, 18, 29, 61, 56;  
 à gauche 26; (D. 934) 17.
- Dauphin 95; (D. 1049) 36; (D. 1048) 85; (D. 1050) 65; (D. 1052) 85.
- Griffons 6, 7.
- Lièvre, couché (D. 946) 44; 71, 81;  
 assis 71;  
 courant à gauche 16;  
 courant à droite 15, 21, 71; (D. 946—7) 17;  
 chasse au lièvre 58.
- Lion, marchant, bondissant (D. 640, 800) 14, 60, 71, 128, 129; (D. 765bis) 39; (D. 748) 40,  
 et cerf 12;  
 marin (D. 38) 92.
- Louve romaine avec Romulus et Remus (D. 494) 4.
- Oiseaux 40, 120; (D. 1035—6) 27, 101; (D. 1009) 25; 60, 115; 8; (D. 1032—3) 27; 47, 63;  
 (D. 1019) 100; (D. 1038) 110, 112, 122; (D. 1011) 119;  
 sur un arbre 41.
- Ours (D. 816) 87, 127.
- Panthère courant à droite (D. 799) 87; à gauche 58.
- Sanglier, tourné à gauche (D. 834) 84; (D. 837) 49; (D. 838) 5;  
 à droite (D. 823) 87; 56.
- Sphinx (D. 497) 103.
- Taureau cornupète (D. 898) 40, 50.

*Motifs végétaux.*

- Acanthe 83, 88.
- Arbres 41, 42, 133.
- Feuilles 100 (D. 1161) 95; ovale 36; dentelée 57; 4, 19; polylobée, encadrée par le pétiole en cercle  
 (D. 1148) 104; polygonale (D. 1171) 36, 83, 120; à contours découpés (D. 1168) 69, 110,  
 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 119, 120; cordiforme 53, 88, 122.
- Fleur à six pétales (D. 1185) 131;  
 de lys (D. 1164, 1166) 103, 104, 11.
- Fleurons 6, 55, 69, 84, 88, 89; (D. 1164) 103, 121.
- Guirlandes 15, 18, 34, 39, 46, 55, 56;  
 en arc 7, 8, 25, 42.
- Hampe végétale 21, 62.
- Herbe, touffes stylisées 16, 25, 26, 27, 29, 50.
- Palmier 26; et rosaces (D. 1122) 33, 59.
- Rinceau 1, 2, 3, 4, 5, 6, 13, 18, 20, 54, 56, 57, 105, 110sq.
- Rosaces 1, 72, 104; avec queue comme une comète 92, 114.

*Motifs divers.*

- Autel (D. 1089) 27; 90, 100.
- Bâtonnets (D. 1111) 90, 94, 96, 100, 104.
- Caducée (motif en forme de) (D. 1114) 73; 96, 90.
- Cercles (demi) encadrant des volutes à rosace terminale 9, 40, 55, 57
- Colonne 30, 64, 86.
- Coquille (D. 1106) 94.

Couronne côtelée (D. 1182) 72; (D. 1184) 94, 15.  
 Cruciforme (ornement) 15, 16, 17, 23, 68bis, 33, 34, 39, 68, 71, 79.  
 Edicule 27.  
 Etoiles 105.  
 Flèches (motif en pointes de) 46.  
 Godrons 1, 18.  
 Imbrications 10, 15, 17, 29, 39, 58.  
 Navire avec rameurs (D. 574) 108.  
 Rochers 87.  
 S (motif en) 14, 18.  
 Torsade (motif en) (D. 1109a) 22, 61, 85, 94, 101, 119.  
 Vases 48, 83, 88.

### Provenances.

*Genève. Tranchées:* 10, 13, 17, 19, 20, 21, 22, 27, 30, 31, 35, 36, 39, 41, 42, 47, 51, 54, 55, 57, 64, 65, 67, 69, 73, 80, 83, 85, 86, 95, 97, 98, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 116, 118, 119, 126, 127.  
*Genève, villa romaine du Parc La Grange:* 2, 4, 5, 8, 9, 16, 28, 32, 38, 52, 53, 63, 68, 68bis, 74, 75, 77, 78, 79, 82, 90, 106, 108, 109, 123, 124, 132.  
*Genève, rue de l'Hôtel de Ville:* 3, 11, 44, 130, 131, 133.  
*Genève, rue des Belles Filles (rue Etienne Dumont):* 128.  
*Genève, sans autre précision.* Il est vraisemblable que ces fragments proviennent des Tranchées: 1, 15, 18, 25, 26, 29, 33, 34, 40, 43, 46, 48, 49, 50, 58, 60, 61, 62, 70, 71, 72, 84, 87, 88, 89, 92, 93, 94, 96, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 117, 120, 121, 122, 125.  
*Sans provenance.* Tout laisse supposer que des fragments, conservés en grand nombre dans les dépôts du Musée, et dont nous ne citons ici que quelques-uns à titre de comparaison, proviennent aussi des anciennes fouilles des Tranchées: 6, 7, 12, 14, 23, 24, 37, 45, 59, 66, 76, 81, 129.

Les numéros suivants, inscrits sur les pièces, ne correspondent pas aux données des inventaires anciens ou récents: 33 (catalogue, n° 10); 34 (n° 13); 36 (n° 86); 39 (19); 71 (64), 73 (41). Sans doute proviennent-ils, comme tant d'autres, des fouilles des Tranchées.

### Table des matières.

#### Généralités.

#### *Graufesenque, Montans:*

Forme 29: godrons et rinceaux, 1—3;  
 rinceaux, guirlandes et motifs figurés, 4—8;  
 demi-cercles encadrant des volutes à rosaces terminales, 9;  
 zone de métopes, 10—16.

Forme 30: 17.

Forme 37: décor de transition à zones, 18—20;  
 métopes divisées, 21—29;  
 métopes non divisées, 30—37;  
 médaillons, 38;  
 métopes et médaillons, 39;  
 zone de figures libres, 40—42.

Fragment, 5, 43—45.

*Banassac:*

Forme 37: métope divisées, 46—50;  
inscriptions décoratives, 51.

*Lezoux:**Première période:*

Forme 29: décor à zone, 52—54.

*Deuxième période:*

Forme 30: 62.

Forme 37: décor de transition, zones et rinceaux, 55—57;  
métopes, 58—79.

*Troisième période:*

Zône de petits médaillons, 81—82;  
demi-médailles et métopes, 83—85;  
médailles et métopes, 86—89;  
métopes et grands médaillons, 90—104;  
arcs et médaillons, 105;  
fragments de médaillons, 106—109;  
larges rinceaux, 110—124;  
figures libres, 125—129.  
Fragments, 130—133.

